

Yang Yadwang Isinulat NI PEDRO

Patkaw Ang Pasanag Tung Kumpurming Magbasa

Yang sulat ang naa yang yadwang isinulat ni Pedro ig yang mga tumatalig ang pinaeklan na pariu ka tung sinambit na tung primirung isinulat na ang wasak-wasak da (1 Pedro 1:1). Atiing pagpasulat na, naskean na rang lagi ang indi ra ilem mabuay, mapatay ra (1:13-14). Purisu baklu ra mapatay, gustu nang magbutwan tung nira yang sulat ang naa ugud belagan maliwag ang mademdemana nira kung unu pay ipinagtulduk na taa tung isinulat nang naa (1:15).

Duruay katuyuan nang nagpasulat. Primiru, gustu nang magpaktel tung mga isip nirang mamagpaderep ang yang mga ugali nira mas pang magatu rang magatu tung ugali ni Jesu-Cristong panaligan nira ang para asan da nga papruibaay nira ang tanira pagpagaem dang matuud tunganya (1:3-21).

Yang sam bilug pang katuyuan na, kaminstiran ang magpaaman tung nira natetenged tung mga manigtulduk ang buklien. Ay yang mga ugali nira durug kalalaway ig pagatagaman da nirang tuksuen yang mga tumatalig ang para magusuy ra tung nira. Ang pagkatapus tung uri, siguradung sintinsiaan yang Dios tung kalainan ang anday katapus-tapusan (2:1-22).

Yang sam klasing nagitulduk yang mga taung atia, pamagpaimukli ang indi ra unu maglekat ti Ginuung Jesu-Cristo natetenged tung tantu unung kabuaya ra ang indi pa ka enged nagalkat. Piru binarik ni Pedro yang mga katadlengan nira. Yang Dios belagan mapinawaya-wayaan ang magkereng tung pinangakuan na ang ti Ginuung Jesus maglekat, kung indi, durug kapinarurusun tung mga tau ay pagelat pang pagelat tung nirang magsugat da tung mga kasalanan nira ay yang gustu na ang basi pa ra ilem anday mablag tung anyang dapat ang masintinsiaan na tung kadiadian. Dispuis pa, dayun da kang pinademdem ni Pedro yang mga tumatalig ang kumus magkadiadu ra ka ilem ka man yang tanan ang bagay, mintras pamagpakbat tanira tung ni Ginuung Jesus ang maglekat, kaminstiran ang yang usuyun nirang ugali pulus tung limpiu, maskin tung unu pang pagurubraenay (3:11-13). Ang para makayanan nira tia, pirmi ra ilem ang magpatawang enged tung ni Ginuung Jesus ugud maispirinsiaan nira yang kaneeman nang magpaktel tung nira. Ig mas pang papegeten nira yang pagpakiugan nira tunganya (3:18).

Yang Intrada Yang Sulat (1:1-2)

1 ¹Yang may sulat taa yuung ti Simon Pedrong sasa kang turuwulun ni Jesu-Cristo bilang sasang apustul nang pangerengan tunganya. Ipinaekelu ra tung numyung kumpurming pinaeyangan da yang Dios ta ipagtalig mi tung ni Jesu-Cristo ang katulad ka tung ipinaeyang na tung yamen ang mga apustul na. Pariu ka ilem agkamaal tunganya yang pagtaraligen mi may yang pagtaraligen yamen ay natetenged tanyang yay Dios ang nagapanirbian ta ig ya kay pagtapnay tung yaten, pariu-pariu yang pagaratrataren na tung yaten ang anday pinilikan. ²Yang nagipagampuu para tung numyu ang mas pang maispirinsiaan mi yang kaildaw may yang kalimengan ang liit tung Dios durua ni Ginuu tang Jesus ekel tung kaampiran mi tung nira.

Pinakdulan Da Tanira Yang Tanan Ang Kaministiran Nira Ang Para Mapagusuy Tanira Tung Nagauyunan Yang Dios (1:3-4)

³Yang tanan ang kaministiran ta ang para mapagusuyita ra tung nagauyunan yang Dios, luwus dang ipinamakdul na tung yaten ekel tung kagaeman na. Nagkamaninganita ra ta maning tia ay natetenged tung kaampiran tang naa tunganya ang yay nagbeteng tung mga isip tang maging mga tauan nang sadili ang para tunguri, malguran ta ra yang sadiling kasusulawen na may yang pagkamatinlu na. ⁴Bilang pinakdulanita ra anya yang pinangakuuan nang durug kamaal ig durug katimbang yang kantidad na ugud asan da nga puklutay ta yang pagpakemkem ta tung sistimang pangkaliwutan ang asan da ka rin nga diadu yang pagkatau ta ekel tung pagparapsawen ta tung mga kalelyagan tang dati. Asanita ra ka ngaeyangay ta ipagbuat ta yang magatu tung ugali yang Ama tang Dios.

Kaministiran Nirang Magpaawat Ang Para Mamagkatinir Da Ta Pagkatau Nirang Matandes (1:5-11)

⁵Kapurisu kung paneem-neeman ta yang binuat yang Dios ang atia para tung yaten, magkabagay rang pisan ang ya ra ka man tia ay ipagpaderep tang magpaawat enged ang para siguruen ta ang belagan pa ka ilem ang ita magpadayun tung pagtaraligen ta tung ni Ginuung Jesus, kung indi, prusigiran ta ka ang yang mga ugali ta maging matitinlu. Pati mga kinaisipan ta pawayangen ta ka ang para mamaresmesan ta kung unu pay talagang matinlu may yang belag. ⁶Kaministiran kang maskeitang magsuspindi tung mga kalelyagan tang sadili. Yang sikaren ta ka ang magtenten da yang mga isip tang magagwanta tung mga kaliwagan ig pirmi kang bilug tung kumpurming nagauyunan yang Dios. ⁷Sikaren ta ka ang itang mga tumatalig maggeregmaanita ang katulad ka tung magpurutul ang

sereked tung tian. Sikaren ta ka ang pati yang tanan ang mga masikatau ta gegmaan ta ka ta ustu.⁸ Kipurki kung ita may mga ugali tang mga maning tia ig kung ya rag deregte agderegte, indiita ra magluang inutil ang andang pisan ay luluuan nang matinlu yang pagkarapulitan tang naa ni Jesu-Cristo.⁹ Alimbawa, kung tinu pay anda asan tung anya yang mga ugaling maning tia, talagang anday naerem na ang yay durug kaimpurtanting maita tung sasang matuud ang tumatalig. Ay ya pa agari, nalipatan na ra kung unu pa enged ay kapulutan na ang tanya pinunusan da ni Ginuung Jesus tung mga kasalanan na^a.¹⁰ Purisu, mga putulu, imbis magusuyita tung taung maning tia, magpaderepitang magpaita ta pruiba tung mga sadili ta mismu pati tung duma ang ita talagang matuud ang pinilik yang Dios kag binteng nang maging mga tauanita ra anyang sadili. Kipurki kung paderepan ta yang mga ugaling atiang nagkarasambitu^b, indiita enged malambeg ang mabalik pa tung dating pagurubraen ta.¹¹ Yadwa pa, kung paderepan ta yang mga pasais ang atia, kung palgurunita ra nganing yang Dios tung paggaraemen ni Ginuu tang Jesu-Cristong anday katapus-tapusan na ang tanya ka man ay Mananapnay ta, belagan basta-wasta ilem yang pagpalgud na tung yaten, kung indi, durung pisan agkasadya.

Yang Katuyuan Nang Nagsulat Tung Nira (1:12-15)

¹² Purisu gustuu kang lagi ang pirmiamung pademdemenu natetenged tung mga bagay ang atia^c, maskin nagaintindian mi ra, maskin asintadu ra ka yang mga isip mi tung ipinagtulduk tung numyu atiing primiru ang talagang ya ra ka man yang kamatuuran ang liit tung Dios.¹³⁻¹⁴ Tung pagintindiu, mintras buiaw pa, may ubligasyunu pang magpademdem tung numyu natetenged tung mga bagay ang atia ang para asan da nga paktelayu yang mga isip ming magusuy. Ay kipurki nagaskeanu ang indi ra ilem mabuay yang tiniru taa tung kaliwutan ang naa ang katulad ka tung ipinasanag dang lagi tung yeen ni Ginuu tang Jesu-Cristo^d.¹⁵ Purisu mintras layunaw pa, indiamu tegkaanung paiwan-iwanan ta mupia ang para may sasang magamit ming belagan maliwag ang mademdem mi yang mga bagay ang atia tung maskin unu pang urasay, pagkatapus ang andanaw ra taa.

Nagipasanag Na Tung Nira Kung Unu Pay Nagapatielan Nang Pagpaprusigir Tung Nira (1:16-21)

¹⁶ Kipurki telengan mi. Atiing pagpaintindi yamen ang mga apustul tung numyu natetenged tung paglekat ni Ginuu tang Jesu-Cristo taa tung

^a 1:9 Yang ilyag nang ianing tia, yang taung maning tia sigi ra ilem yang pagpakasalak nang indi na ra ka agintindien. ^b 1:10 Bilang yang nagkarasulat na tung 1:5-7. ^c 1:12 Ya ra tiang mga matitinlung ugaling sinambit na tung 1:3-11. ^d 1:13-14 Juan 21:18-19

kaliwutan ang naa ang ya ray uras ang ipagpabistu na rang pisan yang puirsa nang maggaraemen, belagan ang duun da ipatielay yamen tung mga isturia-isturiang atiang inimu-imu ka ilem ta mga taung ansianung magimu-imu. Kung indi, duun da ipatielay yamen tung sinakep ang pisan ta mga mata yamen mismu ang ya ra yang kasusulawen nang nagpailala ang tanya may kagaeman nang maktel. ¹⁷Ay kipurki atiing pagpadengeg ta mupia ni Ama nang Dios tunganya, may busis ang duun manliit tung anyang yay Makagagaem tung tanan ig inding pisan mapasiring-siringan yang kadengegan na ang maning taa yang pagpasapet na tunganya:

“Uay, atia ra yang paganingenung anaw ang ya enged ay nagagegmaanung^e nagauyunan ta mupia,” agaaning. ¹⁸Dispuis yang busis ang atiing liit tung langit, pati yami mismuy nagngel atiing nagkasira-siraanami ni Jesus duun tung bukid ang atiing naging sagradu sigun tung nainabu tung uras ang atiif.

¹⁹Kag yadwa pa, duun da ka nga siguruay enged yamen ang tunguri siguradung magkamatuuud da ka man yang nagkaraula yang mga manigpalatay sigun tung paggaraemen yang paganingen nirang Cristo. Dakulu kang tawang na tung numyu kung yay pabilugan ta mga isip ming intindien yang nagkaraula nirang atii. Kipurki ya ray matinlung pitik ang magamit mi ugud asan da nga deepay mi kung yang nagitulduk ta duma tung numyu matuud u kung bukli. Yay maning pa tung sasang kaas ang pagdekal tung makiklep ang naa ang asta kawutun da ilem yang uras ang ipaglekat ni Ginuu tang Jesu-Cristo ang yay maning pa tung pagtela yang Kalamraganen ang kung maita ra nganing yang pamagpulaw, nagaampayan da ta kasadyaan nirang duru ay nagaskean da nira ang indi ra ilem buay, mandiklat da yang sagiid. ²⁰Tung pagirintindien mi tung nagkaraula nirang atii, landaw ra enged tung tanan ang pademdemana mi ang tung tanan ang nagkaraula nira ang pagkatapus isinulat da ka nira, anda enged ang pisan ay nanliit tung sadiling pagirintindien nirang mga manigula, may san taga. ²¹Kipurki andang pisan ay inula nira natetenged tung kalelyagan ka ilem nirang sadili, kung indi, pinanggaeman da yang Espiritu Santong pinampabitala yang bitala mismu yang Dios^f.

Nagapaamanan Na Ang May Mamansiluang Mga Manigtulduk Ang Buklien (2:1-3)

2 ¹Piru atiing tukaw, may mga tau asan tung mga Israel ang namagambu ang tanira unu tinaligan da ka yang Dios ang

^e 1:17 Yang pangguuy nang atia tung ni Ginuung Jesus ang tanya yang paganingen nang Ana Na, ya ra kang lagi ay pangguuy yang mga manigula tung paganingen ang Cristong kumawut tung uri ang katulad ka tung Mga Karantaen 2:7; Isaías 5:1 may 42:1.

^f 1:18 Mateo 17:1-5; Marcos 9:2-7; Lucas 9:28-35 ^g 1:21 Maayen ang ikumpalar tung sinambit ni Pablo tung 2 Timoteo 3:16

magpalatay yang kumpurming ipaske na tung nira buat. Maning si ka tia yang mainabu asan tung numyu. May mga tau kang magambu ka ang tanira unu mga manigtulduk ka yang bitala yang Dios buat. May ipasagusut nirang mga nagitulduk ang kabuklian ang yay ikarangga yang pagirintindien ming ustu tung Dios. Maskin nganing yang nanggawad tung nira atiing pagpakugmatay na ang para tanya ra rin ay tingaraen nirang may kalalangan tung nira, ya pay indi nira agilalaen^h. Purisu inali ra ilem ang mataktakan ta ikadiadu nira. ²Ang pagkatapus puiding dakele ra asan tung numyung mamananged dang mamagusuy tung mga pagurubraen nirang durug kalalaway ang andang pisan ay eyak-eyak nira. Purisu kung maita ra nganing yang belagan mga tumatalig, asan da nga sawayay nira yang kamatuuran ang nagausuy tang mga tumatalig. ³Dispuis kumus mainamlukun tung kuarta yang mga manigtulduk ang atia, tagamanamu ra nirang lukuen tung nagitulduk nirang inimu-imu ka ilem nira ang basi pa ra ilem mapaginguartaanamu ilem nira. Ang pagkatapus belagan kang laging intrimis ilem yang paaman natetenged tung kalainan ang ya ray maagmaan nirang asta tung sampa.

**Yang Dios Matakung Magpadangat Ta Sintinsia Tung
Kumpurming Pagbatuk Tung Anya Ig Mataku Kang Magpalibri
Tung Kumpurming Pagusuy Tung Kalelyagan Na (2:4-10a)**

⁴Talagang matuud tia ay kipurki maskin nganing yang mga angil ang namagpakasalak atiing tukawⁱ, belag ya patawaray yang Dios, kung indi, ya ikulungay na duun tung sasang lugar ang nagaguguuyan tung “Tartarus”^j ang durug kapinitinsia ig duru kang pisan agkakiklep ugud duun da ielatay na tung uras ang ipagsintinsia nang ultimu tung nira. ⁵Pati yang mga tau atiing tukaw pa ang anda enged tung kuinta nira yang Dios, indi na ra ka pinatawad, kung indi, pinadangatan na ta sintinsiang durug lebat ang yang kaliwutan ang atii pinalempnan na. Suluming ipinalibri na walu ilem nga tuan bilang pamilya ni Noe ang yay nagusuy tung magkatama tung pagterelengen yang Dios ang nunut da ka ta pagparakawutun na yang bitala na tung mga masikatau na^k. ⁶Pati yang mga taung namagtinir duun tung siudad yang Sodoma durua yang Gomora, pinagsintinsiaan na kang pinabungsaran ta apuy ang ya ray nagkuwul tung nirang tanan. Yang mga taung atii ya ray binuat nang sasang mulidu kung unu pay pakawutun yang mga tau ang tanya, anda tung pagintindi nira^l. ⁷Dispuis, baklu ra pabungsaray na ta apuy, ipinalibri na ra na Lot^m ang yay sasang taung matadleng yang mga ubra-ubra

^h 2:1 Judas 4 ⁱ 2:4a Ya ra yang mga angil ang sinambit ni Pedro tung primirung isinulat na 3:19-20 pati tung isinulat ni Judas 6. ^j 2:4b Aparting lugaray tung “Hades may Impirnu.” ^k 2:5 Genesis 6:5-8:22; 2 Pedro 3:6 ^l 2:6 Genesis 19:1-29; Judas 7
^m 2:7 Balikan yang pasanag natetenged tung ni Lot tung Lucas 17:28.

na. Pinagkurian nganing ta mupia ta pagisip nang linuwayan natetenged tung mga pagurubraen yang mga masikabanwa nang durung pisan agkalalaway ang andang pisan ay eyak-eyak nira ang yang mga katuwulan yang Dios ya ra ilem agliked-likeray nira. ⁸Bilang yang taung atiang matadleng ta ugali, atiing pagtinir na duun tung nira, kaldaw-kaldaw, agsisiitan ta mupia yang isip nang nagaita kag nagagngel yang mga ubra-ubra nirang pulus ilem lampas tung mga katuwulan yang Dios. ⁹Intunsis asan da ngaintindiay ta ang yang Dios talagang nagaskeng maglibri tung mga taung kumpurming bilug yang mga isip nira tung kalelyagan na, maskin unu pag liwag yang mga pagsubuk ang magkakawut tunganya. Ig yang kumpurming may mga buat-buat nang mga malalain, nagaske kang magsilut tung nira, mintras nagielaat na tung uras ang ipagsintinsia nang pangultimu. ¹⁰Yang nagaelatan na enged ta sintinsia, ya ra taang mga manigtulduk ta kabuklian ang pamagpapsaw tung kumpurming nagiblen nirang malalaway ang asan da ka nga mansaay nira yang mga sadili nira ig indi ka enged magpagaem tung kumpurming may mga kagaeman, landaw ra tung Dios.

Natetenged Tung Mga Ugali Yang Mga Manigtulduk Ta Kabuklian (2:10b-16)

Natetenged tanira durug kapinalangaasen ig mapinagpanadili, anday eled nirang magduminar ang magsaway tung kumpurming tinu pay may kagaeman maskin duun tung langit, maskin taa man tung kaliwutan. ¹¹Piru yang mga angil ang yay mas maktel ta puksa kay tung nira, indi nganing pamagpangaas ang pamagbangdan tung nira duun tung katalungaan yang Dios. ¹²Kung ay pa atiing indi nira nagaintindian, duun da kag sawayay nirang anda unu ay kuinta na. Yang kaalimbawaan nira maning pa tung mga ayep ang talununⁿ ang indi maskeng magtimbang-timbang tung mga isip nira. Yang mga ayep ang atia tung pagterelengen ta kadaklan, anday dumang katuyuan nirang nagkarabui, kung indi, pandeopen da ilem ang pangimatayen. Magkapariu ka yang panampetan yang mga manigtulduk ang atia ay yang mga pagurubraen nirang durug kalalaway, ya ray manggated tung nira tung kalainan. ¹³Kumpurming mga malalain ang pagkarabuat nira, duun da patupuay yang Dios yang ibles na tung nira. Yang masadya tung isip nira, kumpurming unu ra ilem yang nagiblen yang linawa nira, ya ray papsawan nira, sibayang kaldaw pa ang yag dawalay ta mga tau yang mga ubra-ubra nira. Purisu kung magpakisadu ra nganing tung numyung mga tumatalig ang pagsaragpun, sigi ra ilem yang pagparapsawen nira tung mga kalelyagan nira ang ya ra kay nagikasadya nira ta duru. Teed mi, asanamu rag pakäeyakay nirang agranggaay

ⁿ 2:12 Judas 10

tung pagterelengen ta duma natetenged tung mga ubra-ubra nirang atia! ¹⁴Indi ilem mangateleng tung mga baway ang indi mangaisip pa ta malalaway. Maskin maya-maya ra ilem ang tanira mamagpapsaw, anda enged ay kategka-tegkaan yang iwel nirang magpakasalak ta maning tia. Nagatagaman nganing nira ta sunlug yang mga taung belagan pang asintadu yang pagtaraligen nira tung ni Ginuung Jesus. Purisu anday dumang panampetan yang mga kanunuksung atia, kung indi, sintinsiaan da ka enged yang Dios tung kalainan ang anda enged ang pisan ay katapus-tapusan na. Ay ya pa agari, nangaagyat da tung pagpagustu nira tung maskin unu ra ilem ay nagalelyagan nira ang indi ra kayanan nira ta pagsuspindi yang pagpapsaw nira. ¹⁵Kumus binutwanan da nira yang nagaintindian da rin nirang magkatama tung pagterelengen yang Dios, nangapatalang dang namagpakled tung mga ubra-ubrang durung pisan agkalalain. Nangasugut da tung ugali ni Balaam ang ana ni Bosor atiing tukaw pa. Ay tanya durug kaamluk tung kuartang ipakdul tung anya basta buaten na yang sasang indi enged magkatama tung kalelyagan yang Dios. ¹⁶Piru pinaisip da yang asnu ang nagasaayan na, ang apa kang lagi ang unawis ya ray nabnga tung anya ang midyu ra busis ta tau ang nagsambeng tung anya natetenged tung kakabusang atiing nagatima nang buaten.

**Nagipasanag Na Kung Ya Pa Agari Yang Palaksu Yang
Pagdarayaen Yang Mga Manigtulduk ang Buklien (2:17-22)**

¹⁷Yang mga manigtulduk ang naang nagianingu, anday maeklan ming matinlung kunsiu tung nira, kung indi, durug ka daya. Yang kaalimbawaan nira, maning pa tung sasang buwun ang naitian da ang ya ra rin ay panaligan ta mga tau ang maayen unung panabwan nira ta wai. Belagan kang asintadu tung kamatuuran yang mga isip nira ang katulad ka tung mga ambun ang kung sampien da nganing ta palet ang maktel, magpurawas da ka ilem. Kapurisu may sasang lugar ang durung pisan agkakiklep ang nagitigana yang Dios tung nira^o. ¹⁸Kung pabitalaen mi tanira, puirting magpabugal, ig durug katatalig yang mga nagipasanag nira ang pagkatapus anday kuinta na. Ya ray nagagamit nirang pamagtgam ta sunlug tung mga taung baklu pa ka ilem nagapuklut tung mga pagurubraen ang nagausuy yang mga kaarumanan nirang pamapgatalang pa tung kalelyagan yang Dios. Yang ipagakles enged nirang ipagdeep tung isip yang mga taung atia, paiwelen si nira tung dating nagapapsawan da rin nirang mga malalaway atiing baklu nananged tung kamatuuran. ¹⁹Nagapangakuan nganing nira yang mga taung atia

^o 2:17 Katulad ka tung pagkulungan yang mga angil ang nagaguguuan ang Tartarus ang sinambit na tung 2:4.

ang liwianu ra unu tanirang magbuat ta maskin unu pay nagalelyagan nirang buaten ang pagkatapus tanira mismung pagpangaku, pagpakirepen da nganing tung mga kalelyagan nirang sayud ang ya ray mangumiran tung nira tung ikadiadu yang mga pagkatau nira^p. Talagang kirepen tanira ay kipurki kung tinu pay dereegen ta sasang pagurubraen nang malain, yang ilyag nang ianing, ya ray pangirepen tung anya^q. ²⁰Kung nainu pay nangapuklut da tung pagpaketkem nira tung sistima yang kaliwutan ang naang makamamansa ekel tung pagkinapulitay nira ni Ginuu tang Jesu-Cristong yay Mananapnay ta ang pagkatapus magpagamen si yang isip nira tung sistemang atiang binutwanan da rin nira ang ya si kay papaggamen nira, mas maliwag yang mabtagan nirang atiang paguri kay tung primiru atiing indi pa nganing nagapuklut. ²¹Kipurki maayen pa ang indi ra ilem natultulan nira yang tamang pagurusuyun tung kalelyagan yang Dios. Luminus ilem ang natultulan da nira ang pagkatapus ya si panalyuray nira yang nagipanuwul yang Dios tung mga tauan na ang ya ra ka man ay ipinagintriga tung nira yang mga apustul ang para usuyun da nira. ²²Kung ya si ay panalyuray nira, asan da tung nira nga matuuray yang sasang bitala ta mga mamaepet ang maganing,

“Ugali ra kang lagi ta kiru ang pag nasuka ra, balikan na sing panganen yang isinuka na.”

May sam bilug pang maning ka tia yang rumbu na ang maganing,

“Ugali ra kang lagi ta bawuy ang maskin dinigu ra, magbalik si ka enged agyapun tung lugmuk ang para duun si magpabalakad-balakad.”

Nagaulit Na Kung Unu Pay Katuyuan Nang Nagsulat (3:1-2)

3 ¹Mga putulung nagamaalu, ya ra tia yang yadwang sulat ang ipinaekelu tung numyu. Parariung ipinaekelu tung numyu ugud asan da nga tagamayu ta barit yang mga isip ming indi pa nagamansaan ta maling nagitulduk. Bilang sasang pagpademdemu ilem tung numyu natetenged tung mga bagay ang nagaintindian mi ra kang lagi. ²Ay gustuung pademdemana mi yang nagkaraula yang mga manigpalatay ang pinamilik yang Dios atiing tukaw pa^s, pati yang itinuwul tung yaten ni Ginuu ta^t bilang Mananapnay ang ya ra kay ipinagpadapat tung numyu yang mga apustul ang ya ra kang lagi ay tinaligan ming matuud ang pinanuwul ni Ginuu ta.

^p 2:19a Balikan yang sinambit na tung 1:4 may tung 2:12. ^q 2:19b Ikumpalar tung Juan 8:32-34 may tung Roma 6:16.

^r 2:22 Mga Bitalang Makawawayang Ta Isip 26:11 ^s 3:2a Landaw ra yang nagkaraula nira natetenged tung paglekat ni Jesu-Cristo.

^t 3:2b Bilang yang itinuwul na tung mga tauan na ang tanira dapat ang pirming riparasium tung paglekat na ang katulad ka tung sinambit na tung Mateo 24:44, 46.

**Nagaulit Na Yang Katatlengan Yang Duma Ang Ti
Ginuung Jesus Unu Indi Ra Maglekat (3:3-4)**

³ Yang impurtanting maintindian mi ang baklu ra maglekat ti Ginuung Jesus, may mga taung mamansiluang mamagtagam ta saway tung numyu natetenged tung pagpakbat mi tung anyang maglekat. Yang ugali nira, indi enged temegka ang indi ra nira mapapsawan yang mga kalelyagan nirang anday sayud^u. ⁴Aningenamu ra nira ta maning taa. “Ta, indi ti Jesus ang naa may pangaku nang maglekat? Piru ay pa wa? Kipurki telengan mi ra ilem yang mga mamaepet ang namagmangulu tung numyung namagpakbat da ka rin tunganya. Piru nagkarapatay ra ilem ang indi pa ka naglekat. Ay ya pa agari, disti pa atiing primiru ang asta ra ilem simanyan, yang palaksu yang tanan ang bagay ya ka ilem. Anda ka enged ay kaumanan yang kaliwutan,” maganing.

**Yang Nagipamarik Na Tung Katatlengan Yang Mga Taung Atiang
Paganing Ang Indi Ra Unu Madiadu Yang Kaliwutan (3:5-7)**

⁵ Nagaskean da kang lagi yang mga taung atia ang belag matuud yang naganianing nirang anday kaumanan yang kaliwutan. Kipurki kung ya ray papaktelan nirang itulduk, enged da ka enged nirang limung-limungan tung mga isip nira kung unu pay binuat yang Dios atiing tukaw pa. Ay atiing primirung pisan, ekel tung sasang kalalangan na, minyang da yang kaliwutan may yang kalangitan. Pagkatapus wai yang ginamit nang nagimu tung kaliwutan ig tung wai ka ipaltaway na yang katanekan. ⁶Ang pagkatapus tung kabuayan, ekel ka tung pagkalalangan na, nabunaw ra yang dating kaliwutan ang atii ay pinalempanan na ra ta wai^v. ⁷Dispuis, ekel ka tung pagkalalangan na, yang kalangitan may yang katanekan ang naang yag dawalay ta simanyan, ya ray itinigana nang papasaran ta sasang apuy. Bilang nagielaat na tung uras ang ipagsintinsia na tung kalainan tung mga taung anda enged tung kuinta nira tanya pati kalelyagan na.

**Yang Nagipamarik Na Tung Katatlengan Nira Ang Ti Ginuung
Jesus Unu Indi Ra Maglekat Ang Para Magsintinsia (3:8-9)**

⁸ Piru mga putulung nagamaalu ta duru, may sasang bagay ang indi mi enged paglipatan. Tung pagpamalad yang Dios, yang sang kaldaw katimbang nang san liwung takun ig yang san liwung takun katimbang na kang sang kaldaw ka ilem^w. ⁹Asan da ngaintindiay ta ang yang Dios belagan mapinawaya-wayaen ang magkereng tung pinangakuan na ang katulad ka tung nagalaum yang duma. Kung indi, durug kapinarurusun

^u 3:3 Judas 17:18 ^v 3:6 Genesis 7:11-21; 2 Pedro 2:5 ^w 3:8 Mga Karantaen 90:4

tung numyu^x. Ay anda enged ay gustu na ang may mablag tung anyang masintinsiaan tung kalainan ang atiang nasambit, may sam bilug. Kung indi, yang gustu na ang basi pa ra ilem ang yang tanan ang mga tau eyangan da ka ta ipagsugat nira tung mga kasalanan nira.

**Nagasambit Na Yang Tamang Panangeren Ang
Talagang Maglekat Da Ka Enged Ti Giniung Jesus Ig
Madiadu Ra Ka Enged Yang Kaliwutan (3:10)**

¹⁰Piru maskin mapinarurusun tanya, kung kawutun da nganing yang uras ang ipinagtibu na, maglekat da ka enged ti Giniung Jesus ang para magsintinsia. Yang pagkawut na midyu tung paklag ilem ang katulad ka tung pagkawut yang sasang takawan ang inding pisan nabantayan^y. Ay tung uras ang atia yang kalangitan mapareng da ang ya kag denglay yang dinagunu nang durug ketel. Asta yang tanan ang mga parti-parting pagderepet-depetan tung maskin unu pang bagayay^z magkatunaw ra ka. Bilang yang katanekan mismu may yang tanan ang mga betang na tunawen yang apuy ang atiang magpasar ang asta indi ra enged maitang uman.

**Dapat Ang Pulus Tung Limpiu Yang Tanan Ang
Pagurubraen Nirang Mga Tumatalig (3:11-13)**

¹¹Purisu kumus magkadiadu ra ka ilem ka man yang tanan ang atia, unu pang ugaliay ang dapat ipalandaw ming usuyun, kung indi, pulus tung limpiu yang tanan ang pagurubraen mi ang yang kumpurming nagauyunan yang Dios ya enged ay pirming ipalusu ming buaten.

¹²Maning tia yang prusigiran mi mintras paglalangkagenamung pagpakbat tung ni Giniung Jesus ang maglekat tung uras ang ipinagtibu kang lagi yang Dios. Ang yang uras ang atia ya ra ka man ay magakdan yang kalangitan ta kadiaduan nang sirukun. Pati yang tanan ang mga parti-parting pagderepet-depetan tung maskin unu pang bagayay magkasiruk da kang magkatunaw. ¹³Piru maskin mainabu ra ka man yang tanan ang atia, may baklung kalangitan ig baklung kaliwutan ang nagaelatan ta natetenged ya ra kang lagi ay pinangakuan yang Dios^a.

^x 3:9 Puiding may mga tumatalig duun tung mga banwang atii ang ya rang ya rang magpaekel yang mga isip nira tung nagitulduk yang mga manigtulduk ta kabuklian.

^y 3:10a Mateo 24:43-44; Lucas 12:39-40; 1 Tesalonica 5:2; Ipinagubligar 3:3; 16:15

^z 3:10b Tung pagintindi yang dumang mga sagad, yang nagadapatan yang sasang bitalang Giniriego ya ra unu yang mga bagay-wagay tung kalangitan ang katulad ka tung kaldaw, bulan, may mga dumakel. Piru kumus yang magdasun ang sinambit ni Pedro ya ra yang kaliwutan may yang mga betang na, mas matinlu yang pagintindi yang dumang mga sagad ang ya ra mismu yang mga betang yang kaliwutan. ^a 3:13a Isaias 65:17; 66:22; Ipinagubligar 21:1

Duun tung kalangitan ang atia may tung kaliwutan ang atia, yang tanan ang pagurubraen pulus tung magkatamang pisan tung pagterelengen yang Dios^b.

**Nagapapagbilug Na Yang Pinakaisi Yang Gustu Nang
Ianing Tung Intirung Kabilugan Yang Sulat, Magimpisa
Tung 1:3 Ang Asta Tung 3:13 (3:14-18a)**

¹⁴Kapurisu mga putulung nagamaalu ta maayen, kumus yang magkainabung atia yay nagaeltan mi, paderepan ming pirmi yang nagaskean ming nagayuhan yang Dios ugud kung insapuen na ra nganing tung numyu yang mga ubra-ubra mi, matelenganamu ra anyang limpiu ig paguruyunanamung magpurutul tung matinlu ang andang pisan ay mabangdan na tung numyu^c. ¹⁵Yadwa pa, anday dumang pagpabetang mi tung pagpararurusun ni Ginuu tang indi pa nagalkat ang para magsintinsia, kung indi, nagapakdulan na yang mga tau ta rugal nira ang basi pa ra ilem matultulan da ka nira yang kalibrian ang pinagtukud na. Maning kang pisan tia yang nasambit tung isinulat ni Pablo tung numyu ang tanya sasa kang putul tang nagamaal ta ta duru. Napagsulat da ta maning tia ay natetenged pinawayang dang lagi yang Dios yang isip na ang para mamaresmesan na ta maayen yang mga bagay ang atiang ipinasanag na tung numyu. ¹⁶Maning ka man tia yang inanong na tung tanan ang nagkarasulat na ang kada masambit na yang natetenged tung paglekat ni Ginuu ta. Kung tung bagay, ang kaisan may dumang nagkarasulat nang midyu maliwag-liwag ang madeep agkali yang gustu nang ianing. Ang pagkatapus yang mga taung kulang yang nagaintindian nira tung kamatuuran ig indi pa nagasiguru kung aypay tamang nagitulduk, kung tagaman nirang ipasanag tung duma yang nagadapan yang nagkarasulat na, ya rag baliskaray nira. Pati yang nagadapan yang kadaklan ang mga kasulatan, ya ka. Ang pagkatapus asan da nga gakday nira yang mga sadili nira tung kalainan ang anday katapus-tapusan na. ¹⁷Kapurisu ta yamung nagamaalu ta duru, kumus nagapaamananamu rang lagi yeen, magbantayamu ra ta mupia tung mga sadili mi ang para indiamu enged magpaguyud yang mga isip mi tung kabuklian ang nagitulduk yang duma tung numyu pati yang mga pagurubraen nirang pamagliken tung mga katuwulan yang Dios, ang indi mi ka enged pagamenan ta mga isip mi^d. Ay muya kung maalang-alangan mi tia, asanamu ra ngaeyangay ta ipagdiskumpiar mi tung nagapananged mi ang asintadu ka rin tung mga isip mi. ¹⁸Ang para indiamu maguyuran nira, kaministiran ang pirmiamu ra ilem ang magpatawang enged tung

^b 3:13b Isaias 32:16-18; 60:21; 61:3; 65:25; Ipinagubligar 21:27; 22:15 ^c 3:14 Balikan yang 3:11. ^d 3:17; 2:1 Mga Binuat-buatan 20:28-31

ni Ginuu tang Jesu-Cristong pagtapnay tung yaten ugud asan da mas pang maispirinsiaan ming maispirinsiaan yang kaneeman nang pagpaktel tung numyung magprusigir tung tanan ang nagauyunan na. Kaministiran kang mas pang papegeten mi yang pagpakigkapulit mi tung anya^e.

Yang Pagtapusan Yang Sulat (3:18b)

Magkabagay ang pisan ang tanyay padengegan simanyan ang asta ra ilém tung sampang anda enged ang pisan ay katapus-tapusan na.

Taa ra ilém tapusayu yang gustuung ianing tung numyu,

Pedro

^e 3:18 2 Pedro 1:5-11